



Para facilitar a fixação do Suporte Universal, enviamos 2 modelos de parafusos que estão de acordo com os padrões mais usados pelos principais fabricantes de TVs LCD / LED / PLASMA / 3D do mercado. Caso nenhum dos 2 modelos se encaixe adequadamente ao seu televisor, adquira o parafuso compatível com sua TV em qualquer loja de ferragens. Para evitar danos à sua TV, não aperte demasiadamente os parafusos.



Atenção

Retirar a TV do painel sempre que:

- Mover o painel
- Manusear os cabos por trás do painel
- Passar novos cabos

- Se a tomada estiver atrás do painel, cuide para que os cabos não fiquem forçando o painel para a frente.

Passos para retirar a TV do painel:

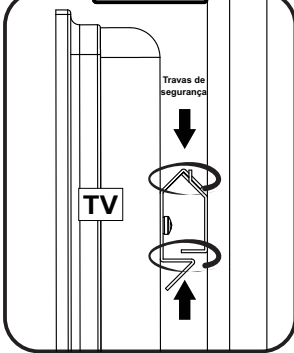
1



Atenção

A TV não sai para os lados devido às travas de segurança do suporte.

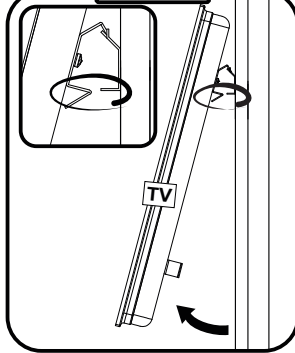
VISTA LATERAL



2

Inclinar um pouco a parte de baixo da TV até passar a trava de segurança inferior

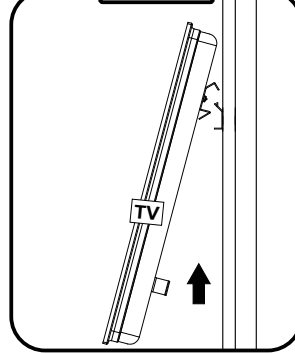
VISTA LATERAL



3

Elevar a TV retirando-a totalmente do suporte

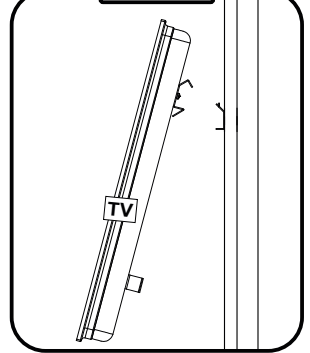
VISTA LATERAL



4

Desconectar todos os cabos da TV, retirando-a com segurança

VISTA LATERAL



Este painel foi submetido a Testes de Resistência e suporta adequadamente o peso da TV. Não nos responsabilizamos por eventuais danos à TV causados por manuseio inadequado.



-Para una fácil fijación del soporte universal, enviamos 2 de los modelos de tornillos más utilizados en los televisores. Si ninguno encajar en su TV, busque otro en una ferretería. Para evitar daños en su televisor, no apriete demasiado los tornillos.
-To make it easier to attach the TV support, we send 2 screw models that match the most commonly used TVs. If neither model fits your TV properly, purchase the compatible screw from any hardware store. To prevent damage to your TV, do not over tighten the screws.



ATENCIÓN! ATTENTION!

Retire la TV del panel siempre que:

Take out the TV from the panel in the following situations:

- Mover el panel;
- You are moving the wall panel;
- Manejar los cables detrás del panel;
- You are handling the cables;
- Pasar nuevos cables.
- You are passing new cables.

- Si el tomacorriente está detrás del panel, tenga cuidado de que los cables no fuercen el panel adelante.

- If the power plug is behind the panel, be sure that the cables are not forcing the panel forward.

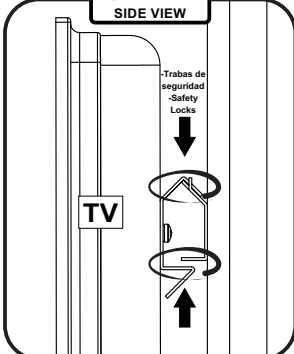
Pasos para retirar la televisión del panel: Steps to remove the TV from the wall panel:

1

-La TV no sale para los lados, debido a las travas de seguridad del soporte;

-There are safety locks in the support that keep the TV in its place. You can not take out the TV moving it to the sides.

VISTA LATERAL
SIDE VIEW

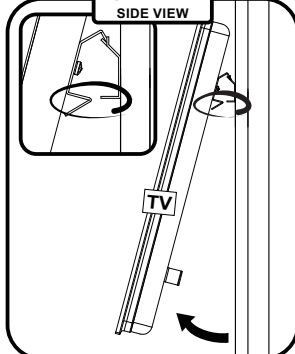


2

-Incline la parte inferior del televisor ligeramente hasta que pase la trava de seguridad inferior;

-Incline the bottom of the TV so that it passes the lower safety lock.

VISTA LATERAL
SIDE VIEW

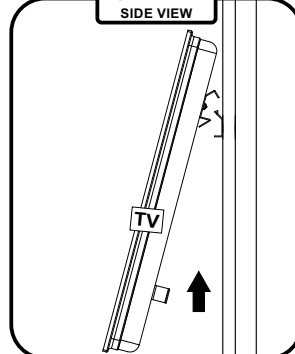


3

-Levante el televisor quitándolo completamente del soporte;

-Lift the TV, removing it completely from the support.

VISTA LATERAL
SIDE VIEW

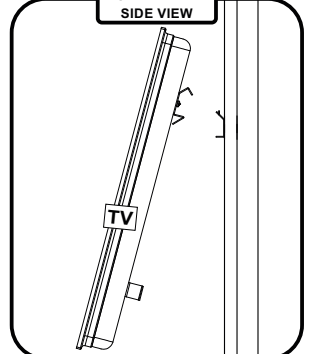


4

-Desconecte todos los cables de la TV, quitándola con seguridad.

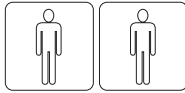
-Disconnect all the TV cables and remove the TV safely.

VISTA LATERAL
SIDE VIEW



-Ese panel fue sometido a Pruebas de Resistencia y soporta adecuadamente el peso del televisor. No somos responsables de ningún daño al televisor causado por manejo inadecuado.
-This panel has undergone resistance tests and adequately supports the weight of the TV. We are not responsible for TV damage caused by inappropriate handling.

MANUAL DO PRODUTO

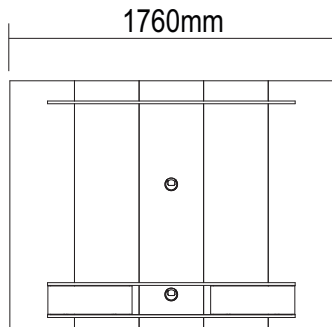


Manual del Producto
User's Guide

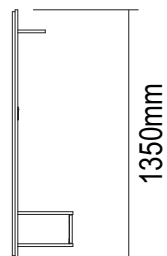
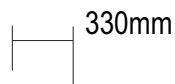


ATENÇÃO
Atención
Attention

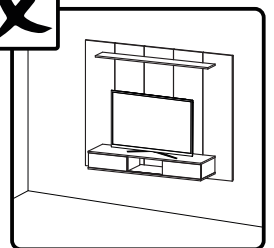
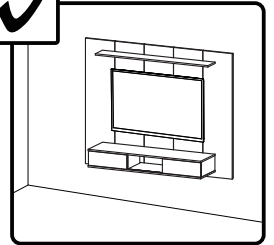
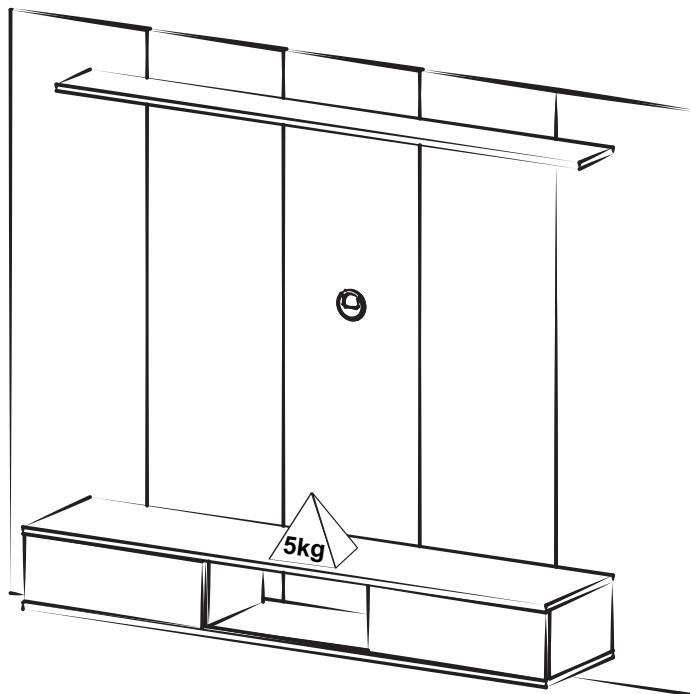
- Esse produto foi projetado para colocar a TV no painel, **não no nicho.**
- Este producto fue diseñado para colocar el televisor en el panel, no en el nicho.
- This product is designed to put the TV on the panel not on the niche.



frente/frente/front



lateral/lado/side



Conservação e Limpeza - Conservación y Limpieza - Conservation and Cleaning

Não expor o produto ao sol, altas temperaturas e umidade. Não arrastar objetos sobre a superfície do móvel (ex.: TV, DVD, aparelho de som, objetos decorativos...) e manter em local seco e arejado. Para a limpeza, utilizar um pano seco e macio. Não é necessário o uso de materiais abrasivos ou álcool.

No exponga el producto a la luz solar, las altas temperaturas y la humedad. No arrastre los objetos a través de la superficie de la unidad (por ejemplo, TV, DVD, equipo de música, objetos de decoración ...) Mantener en un lugar fresco y seco. Para la limpieza, utilizar un paño seco y suave. El uso de materiales abrasivos o del alcohol no es necesario.

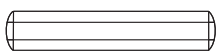
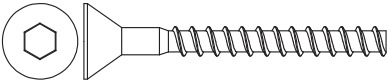
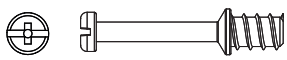
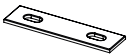

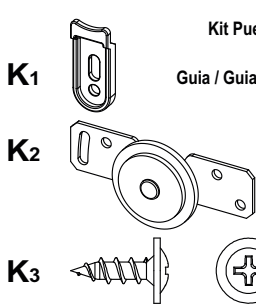


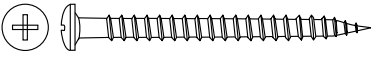

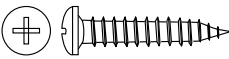

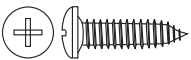

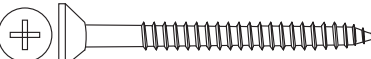
Do not expose the product to sunlight, high temperatures and humidity. Do not drag objects across the surface of the unit (TV, DVD, stereo, decorative objects ...) keep it in a cool dry place. For cleaning, use a dry and soft cloth. Do not use abrasive materials or alcohol.

Garantia

Este certificado de Garantia é uma vantagem adicional oferecida ao consumidor, porém para que o mesmo tenha validade é imprescindível que seja apresentada a NOTA FISCAL de compra do produto.

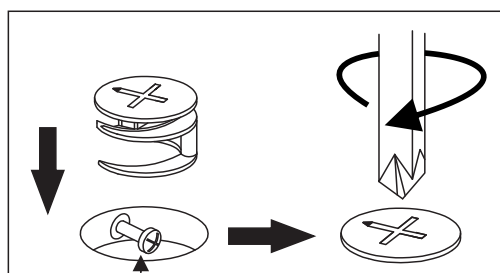
Lista de Materiais

Lista de Materiales/ Hardware List

A		Cavilha / Tarugo / Dowel Ø6x30mm	29	I		Parafuso Tornillo / Screw Ø5x40mm cab 10	22
B		Minifix / Minifix / Minifix Ø7x30mm	06	J		Chapa Reta / Placa Recta / Mending Plate 50x13mm	12
C		Tambor / Tambor / Minifix Cam Ø15x12mm	06	K		Kit porta de correr Kit Puerta Deslizante / Sliding Door Kit Guia / Guia / Guide Roldana / Polea / Pulley Parafuso / Tornillo / Screw Ø3,5x12mm CF	02
D		Tapa furo adesivo / Adhesivo / Hole Cover Ø18mm	06	L		Bucha / Casquillo / Bushing Ø8mm	08
E		Parafuso Tornillo / Screw Ø3,5x40mm CP	08	M		Chave Zeta / Clave Zeta / Allen Key	01
F		Parafuso Tornillo / Screw Ø4,0x20mm CP	34	N		Passa Fio / Pasacables / Cable Hole Cover	02
G		Parafuso Tornillo / Screw Ø4,0x14mm CP	24	O		Perfil (porta de correr) Canal / Channel 1314mm	01
H		Parafuso Tornillo / Screw Ø5,5x65mm CP	08				

DICAS PARA FIXAR MINIFIX

TIP TO FASTEN THE MINIFIX
PISTA PARA ARREGLAR EL MINIFIX



Cabeça do parafuso precisa estar no centro
La cabeza del tornillo debe estar en el centro
Screw head has to be in the center

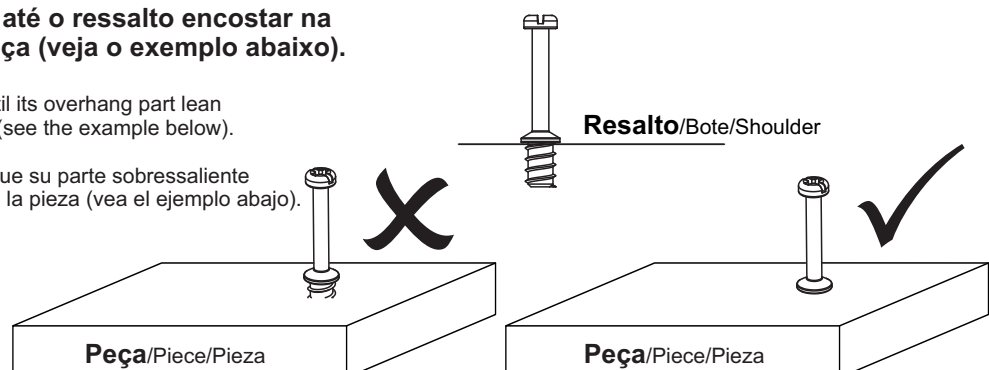
Parafuso Minifix

Tornillo minifix/Minifix screw

Fixe o parafuso até o ressalto encostar na superfície da peça (veja o exemplo abaixo).

Tighten the screw until its overhang part lean on the piece surface (see the example below).

Fije el tornillo hasta que su parte sobresaliente toque la superficie de la pieza (vea el ejemplo abajo).



Passo 1

Paso/Step

PEÇA

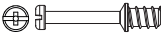
Piece/Pieza

8 - TAMPO x1

FERRAGEM

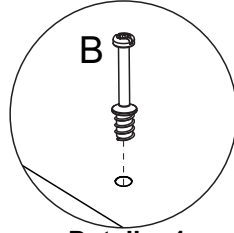
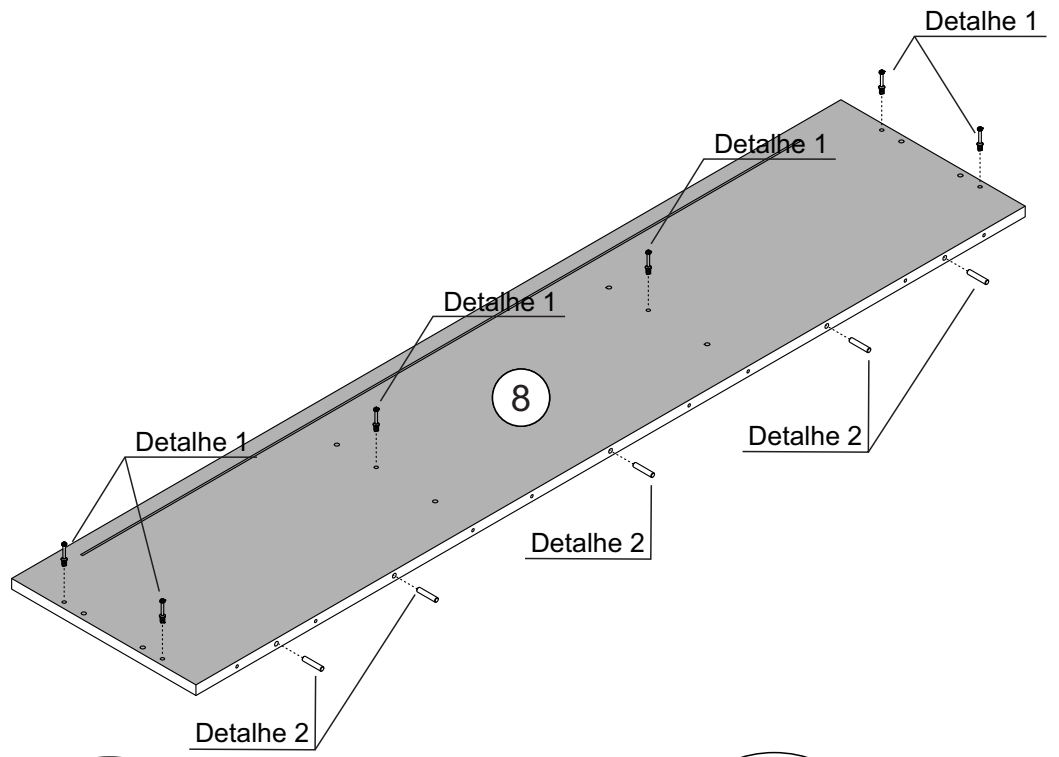
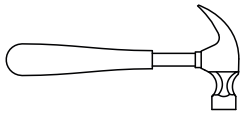
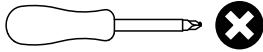
Hardware/Herraje

A  05

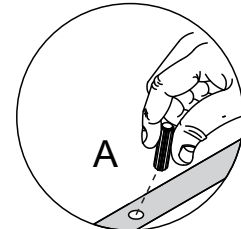
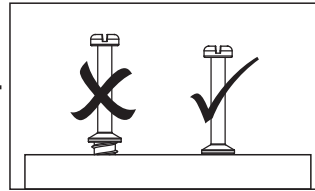
B  06

FERRAMENTA

Tool/Herramienta



Detalhe 1
Detail/Detalle



Detalhe 2
Detail/Detalle

Passo 2

Paso/Step

PEÇA

Piece/Pieza

9 - BASE x1

FERRAGEM

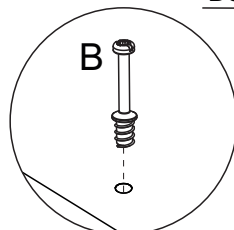
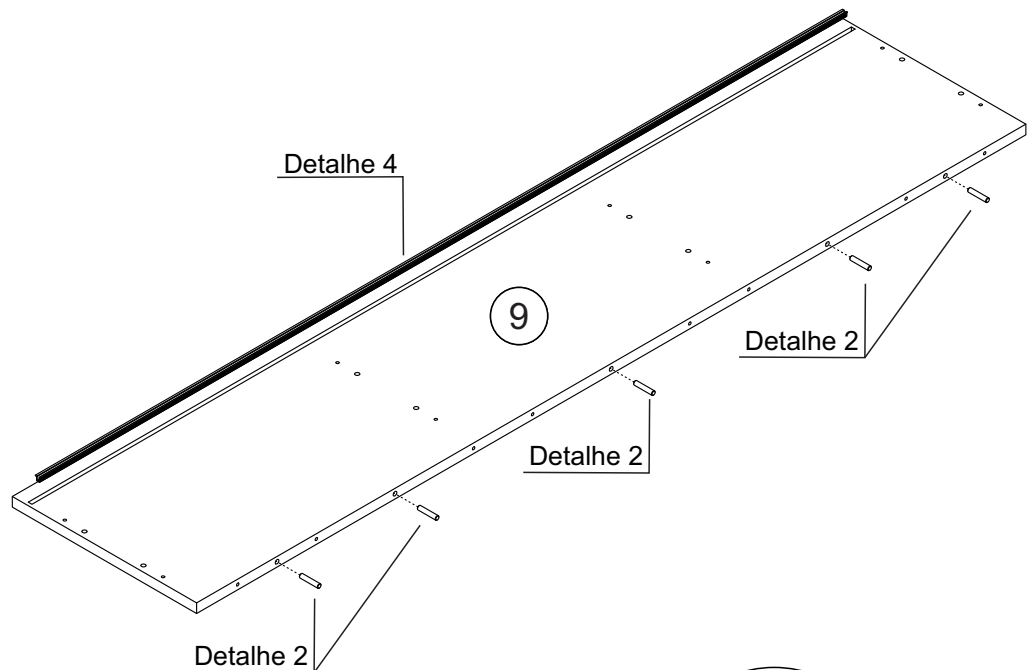
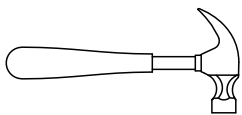
Hardware/Herraje

A  05

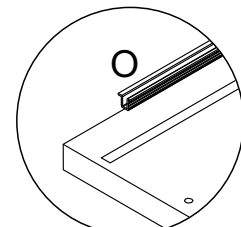
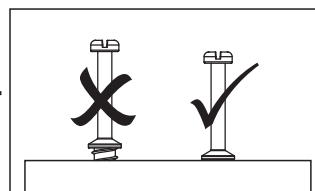
O  01

FERRAMENTA

Tool/Herramienta



Detalhe 1
Detail/Detalle



Detalhe 4
Detail/Detalle

Passo 3

Paso/Step

PEÇA

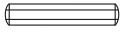
Piece/Pieza

10 - LATERAL ESQUERDA x1

12 - LATERAL DIREITA x1

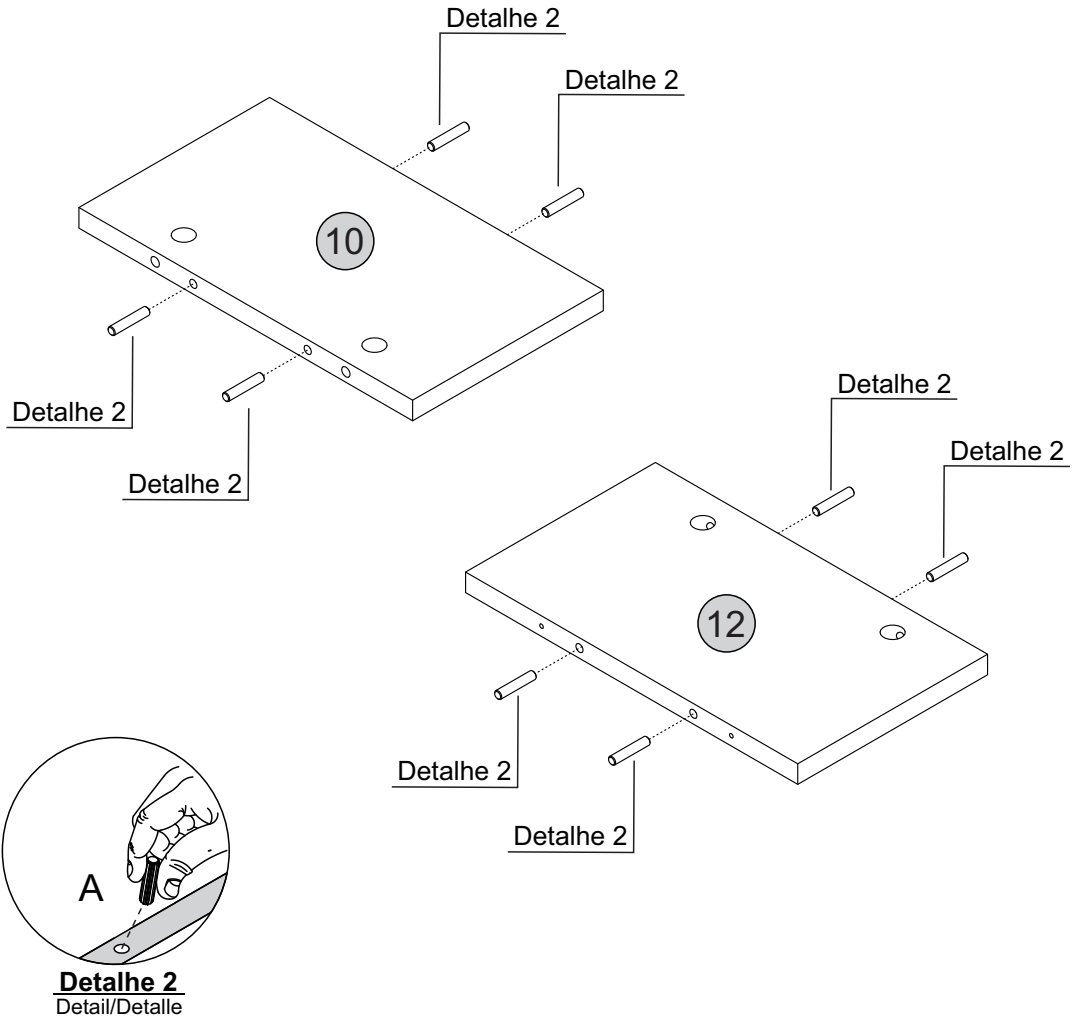
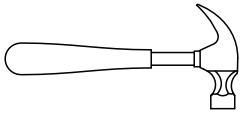
FERRAGEM

Hardware/Herraje

A  08

FERRAMENTA

Tool/Herramienta



Passo 4

Paso/Step

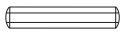
PEÇA

Piece/Pieza

13 - DIVISÃO x2

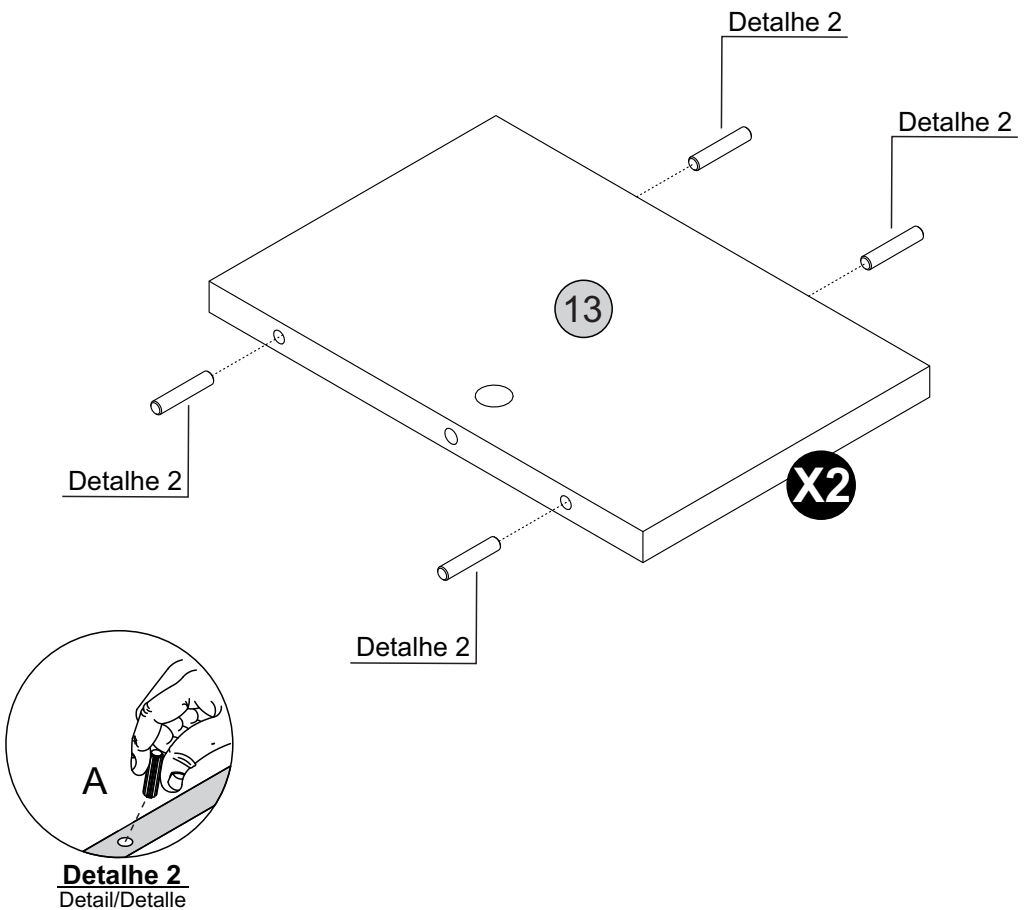
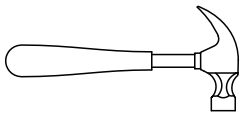
FERRAGEM

Hardware/Herraje

A  08

FERRAMENTA

Tool/Herramienta



Passo 5

Paso/Step

PEÇA

Piece/Pieza

14 - PRATELEIRA x1

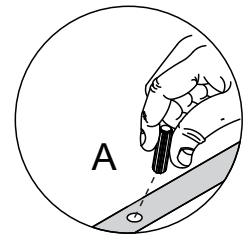
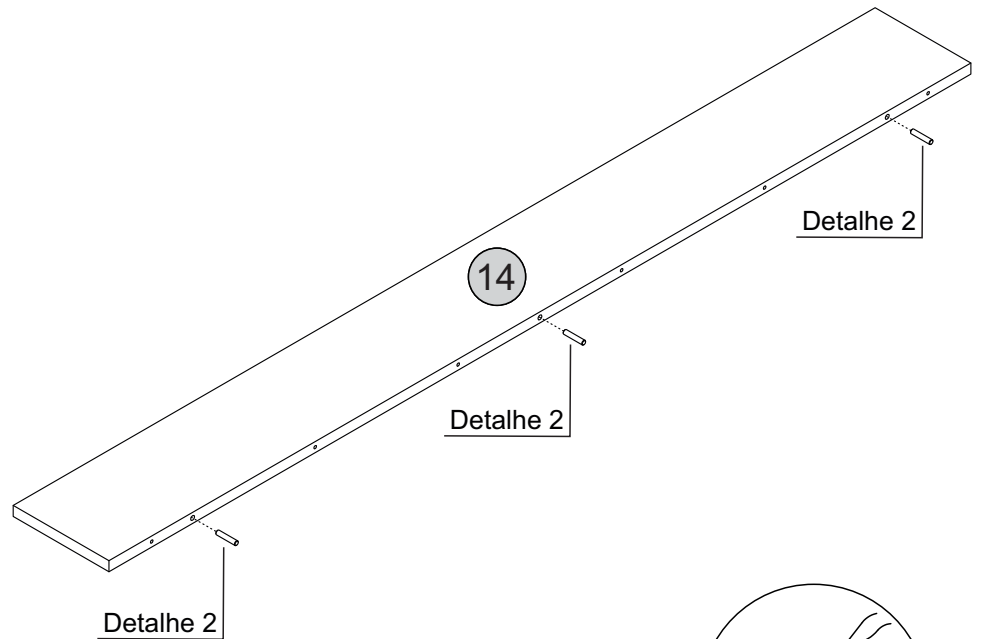
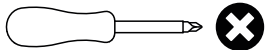
FERRAGEM

Hardware/Herraje

A  03

FERRAMENTA

Tool/Herramienta



Detalhe 2
Detail/Detalle

Passo 6

Paso/Step

PEÇA

Piece/Pieza

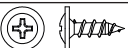
11 - PORTA x2

FERRAGEM

Hardware/Herraje

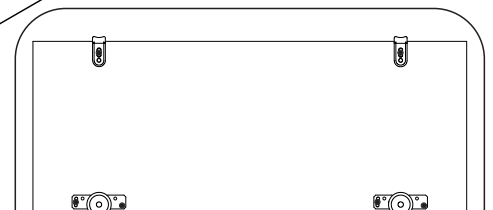
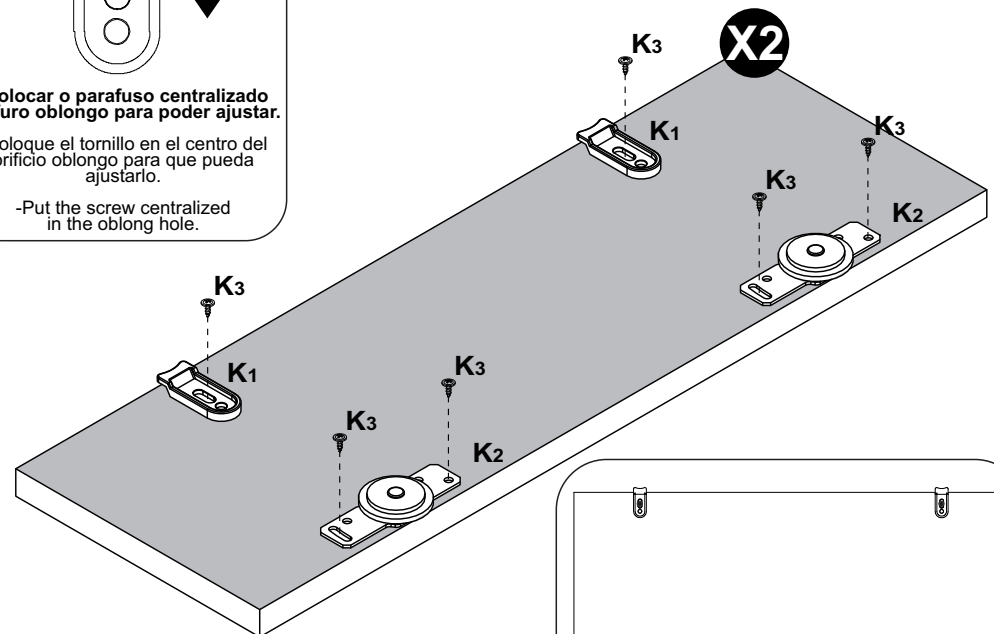
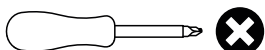
K1  04

K2  04

K3  12

FERRAMENTA

Tool/Herramienta



-Utilizar o gabarito da última folha para fixar o kit porta de correr.



-Use the plantilla de la última hoja para armar el Kit de la Puerta Deslizante.

-Use the Door Mounting template in the last page to attach the sliding door kit.

Passo 7

Paso/Step

PEÇA

Piece/Pieza

9 - TAMPO x1

10 - LATERAL ESQUERDA x1

12 - LATERAL DIREITA x1

FERRAGEM

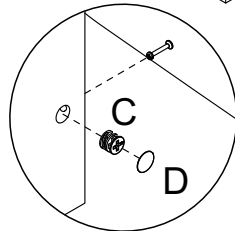
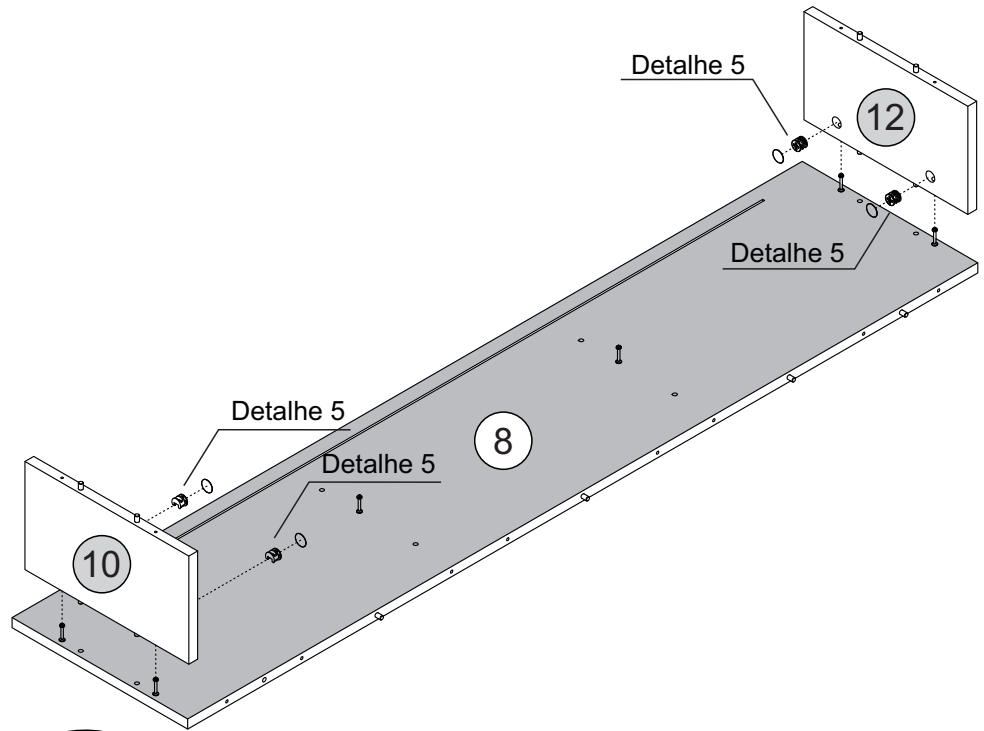
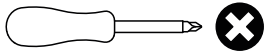
Hardware/Herraje

C   04

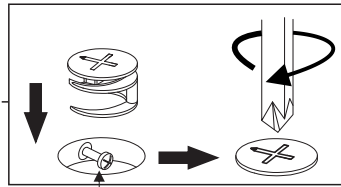
D  04

FERRAMENTA

Tool/Herramienta



Detalhe 5
Detail/Detalle



Cabeça do parafuso precisa estar no centro
La cabeza del tornillo debe estar en el centro
Screw head has to be in the center

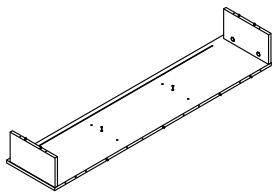
Passo 8

Paso/Step

PEÇA



Piece/Pieza

13 - DIVISÃO x2



FERRAGEM

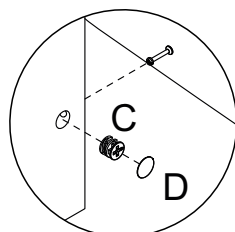
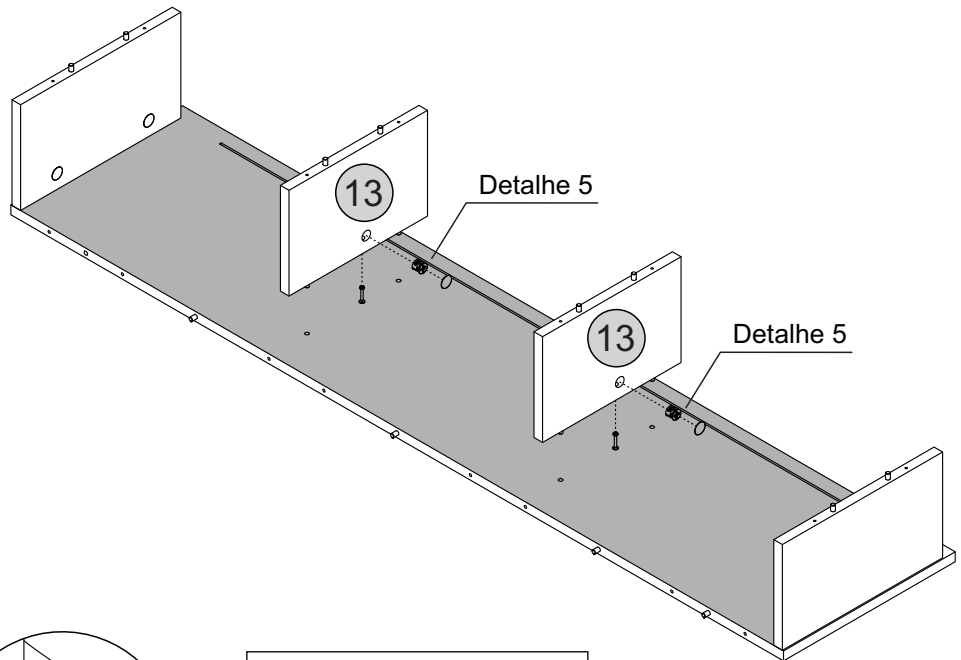
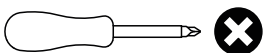
Hardware/Herraje

C   02

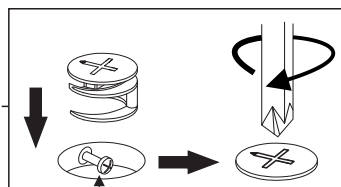
D  02

FERRAMENTA

Tool/Herramienta



Detalhe 5
Detail/Detalle



Cabeça do parafuso precisa estar no centro
La cabeza del tornillo debe estar en el centro
Screw head has to be in the center

Passo 9

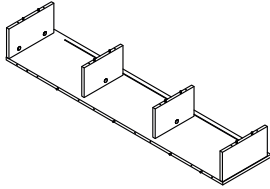
Paso/Step

PEÇA

Piece/Pieza

11 - PORTA

x2

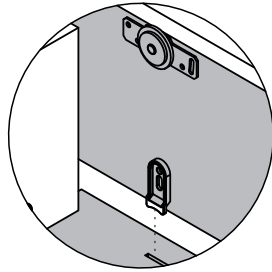
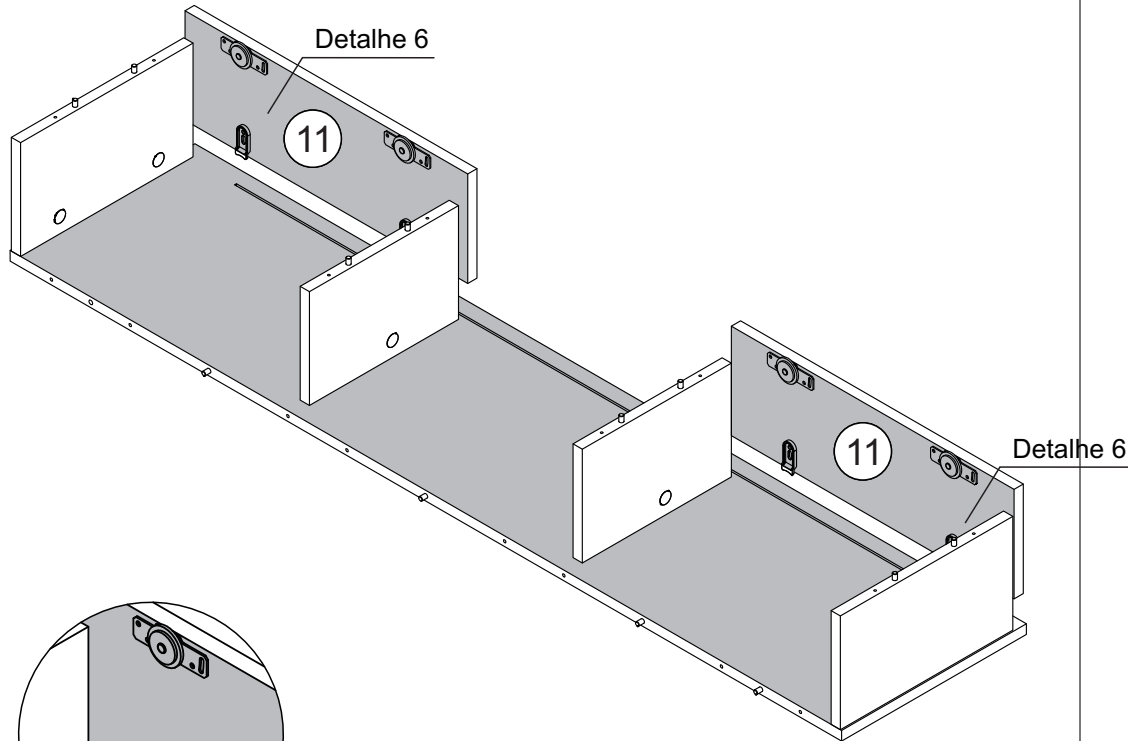


FERRAGEM

Hardware/Herraje

FERRAMENTA

Tool/Herramienta



Detalhe 6
Detail/Detalle

Passo 10

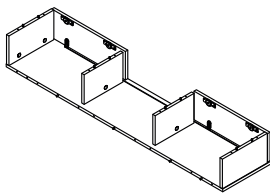
Paso/Step

PEÇA

Piece/Pieza


9 - BASE


x1



FERRAGEM

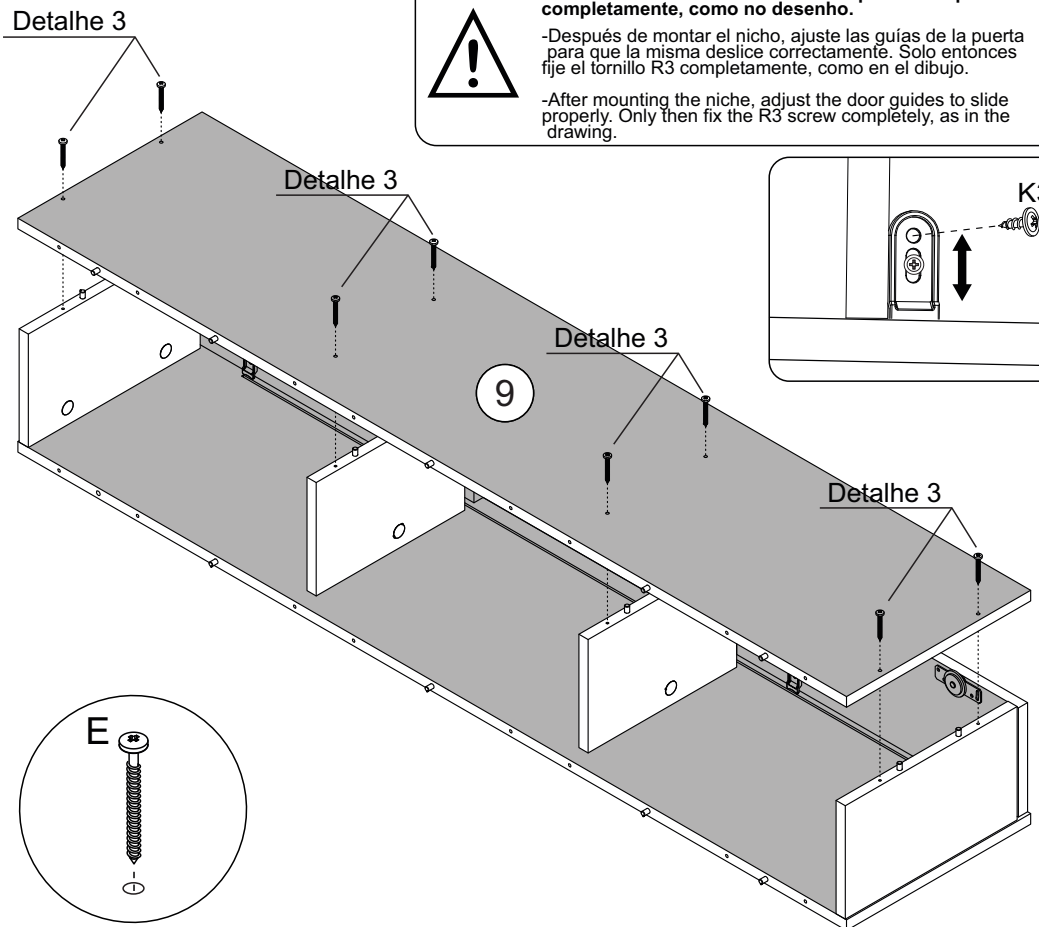
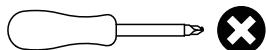
Hardware/Herraje

E  08

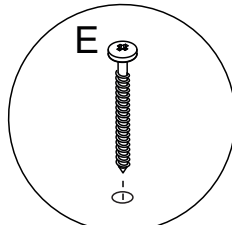
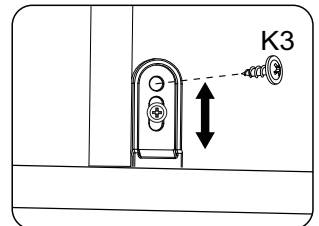
K3  04

FERRAMENTA

Tool/Herramienta



- Após montar o nicho, ajuste as guias da porta para que a mesma deslize corretamente. Só depois fixe o parafuso R3 completamente, como no desenho.
- Después de montar el nicho, ajuste las guías de la puerta para que la misma deslice correctamente. Solo entonces fije el tornillo R3 completamente, como en el dibujo.
- After mounting the niche, adjust the door guides to slide properly. Only then fix the R3 screw completely, as in the drawing.



Detalhe 3
Detail/Detalle

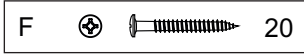
Passo 11

Paso/Step

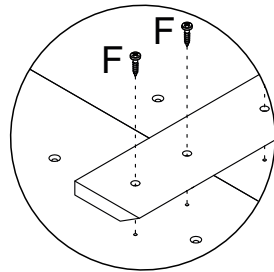
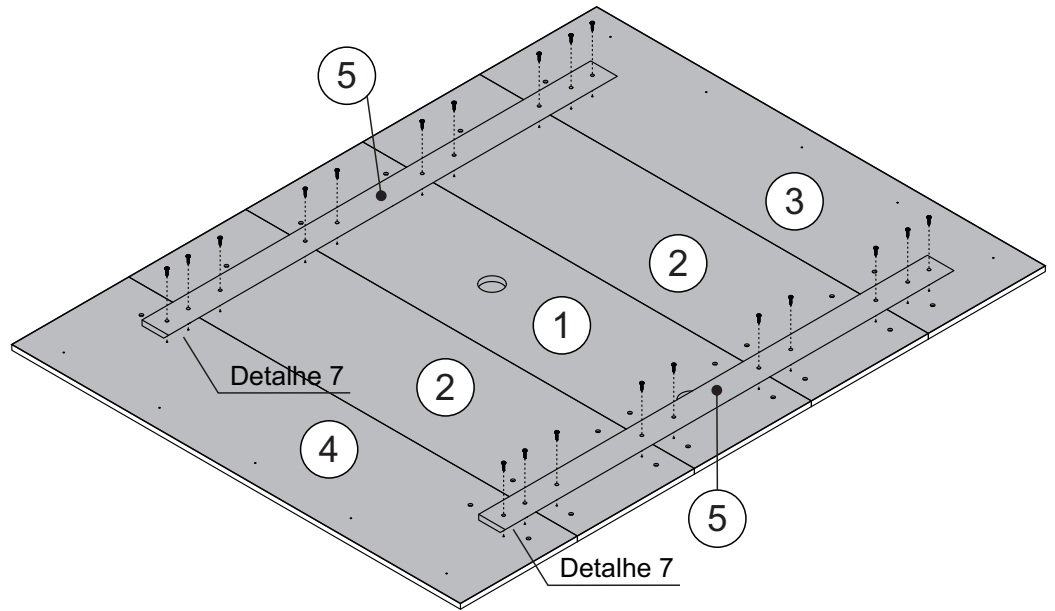
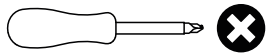
PEÇA
Piece/Pieza

- 1 - PAINEL CENTRAL x1
- 2 - PAINEL INTERMEDIÁRIO x2
- 3 - PAINEL ESQUERDA x1
- 4 - PAINEL DIREITA x1
- 5 - RÉGUA PAINEL x2

FERRAGEM
Hardware/Herraje



FERRAMENTA
Tool/Herramienta



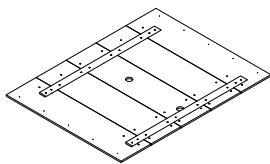
Detalhe 7
Detail/Detalle

Passo 12

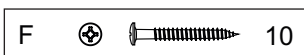
Paso/Step

PEÇA
Piece/Pieza

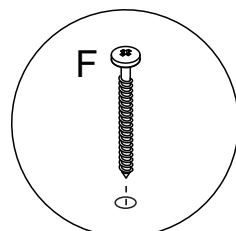
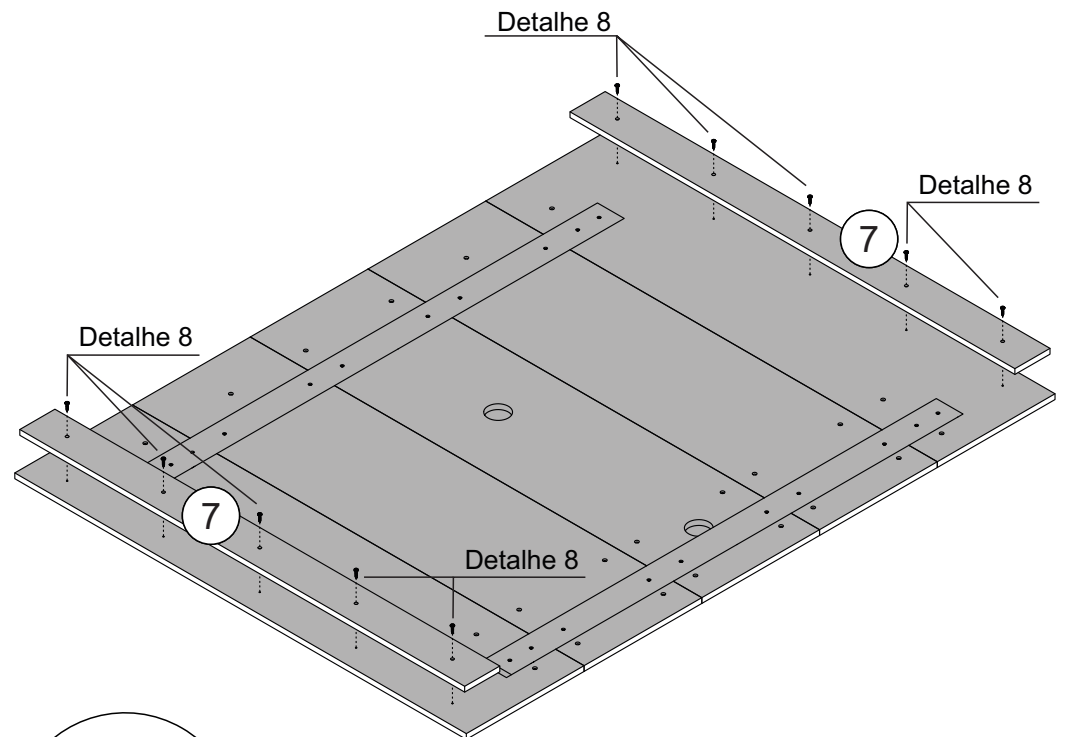
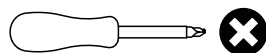
- 7 - TRAVESSA LATERAL x2



FERRAGEM
Hardware/Herraje



FERRAMENTA
Tool/Herramienta

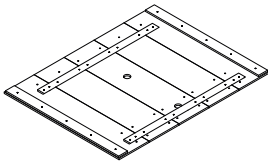


Detalhe 8
Detail/Detalle

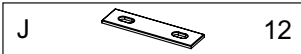
Passo 13

Paso/Step

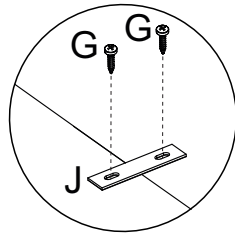
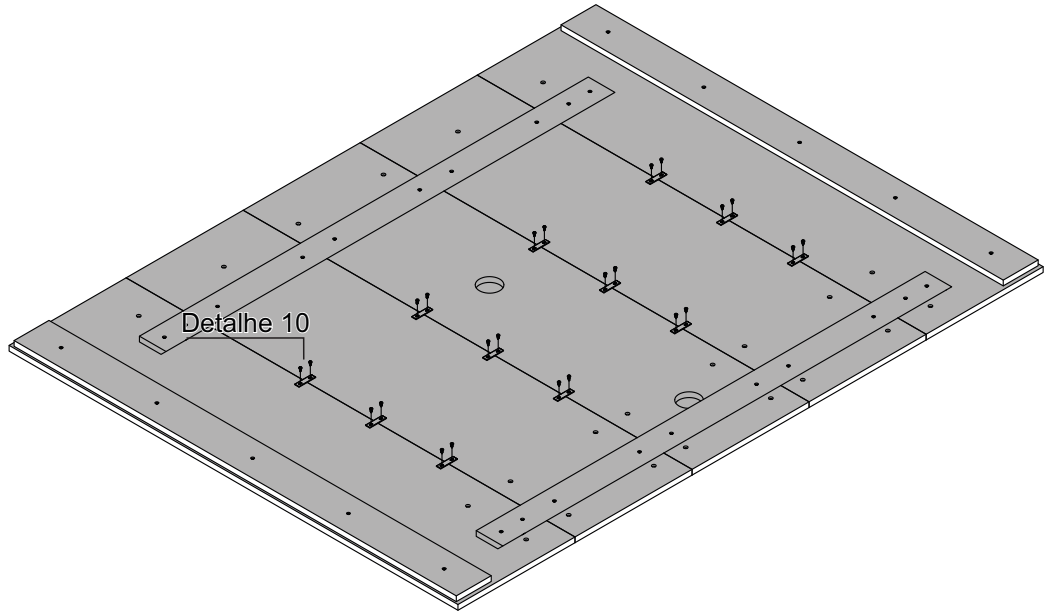
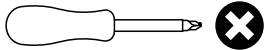
PEÇA
Piece/Pieza



FERRAGEM
Hardware/Herraje



FERRAMENTA
Tool/Herramienta

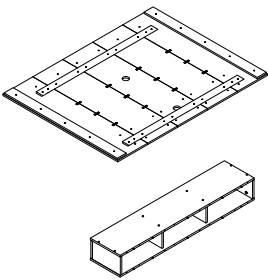


Detalhe 10
Detail/Detalle

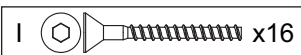
Passo 14

Paso/Step

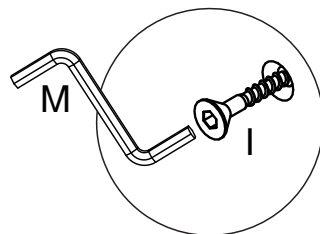
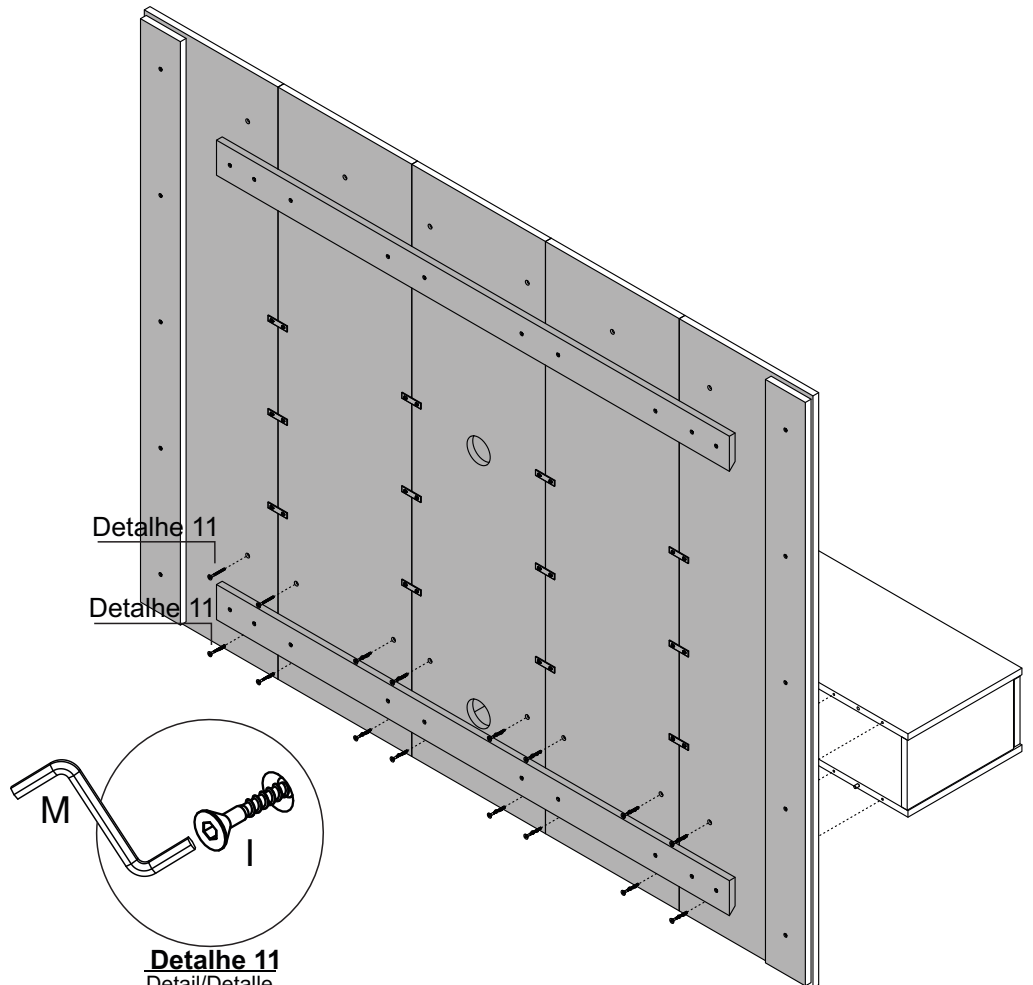
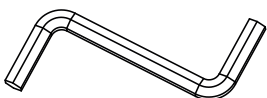
PEÇA
Piece/Pieza



FERRAGEM
Hardware/Herraje



FERRAMENTA
Tool/Herramienta



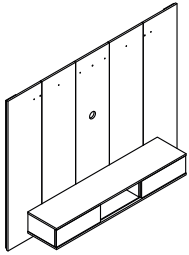
Detalhe 11
Detail/Detalle

Passo 15


Paso/Step

PEÇA
Piece/Pieza

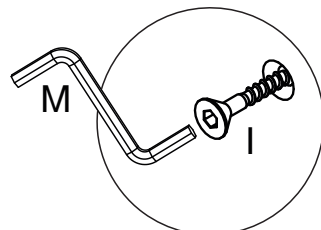
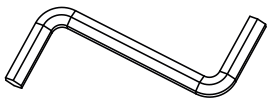
14 -PRATELEIRA x1



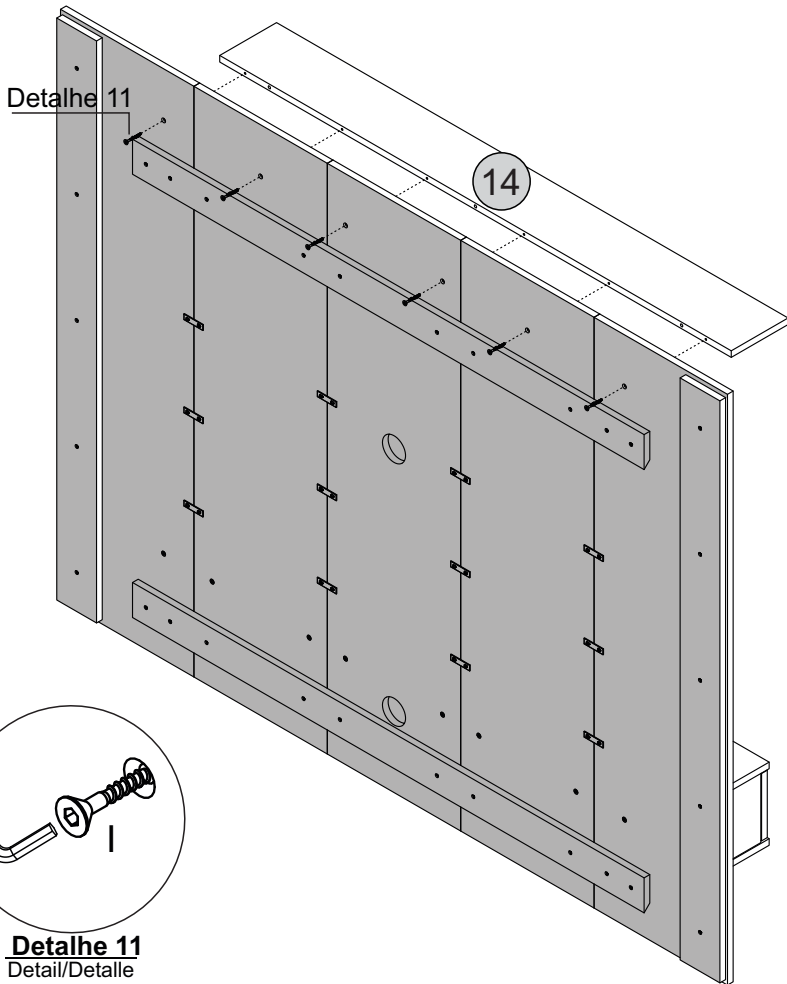
FERRAGEM
Hardware/Herraje

I  x06

FERRAMENTA
Tool/Herramienta



Detalhe 11
Detail/Detalle



Passo 16

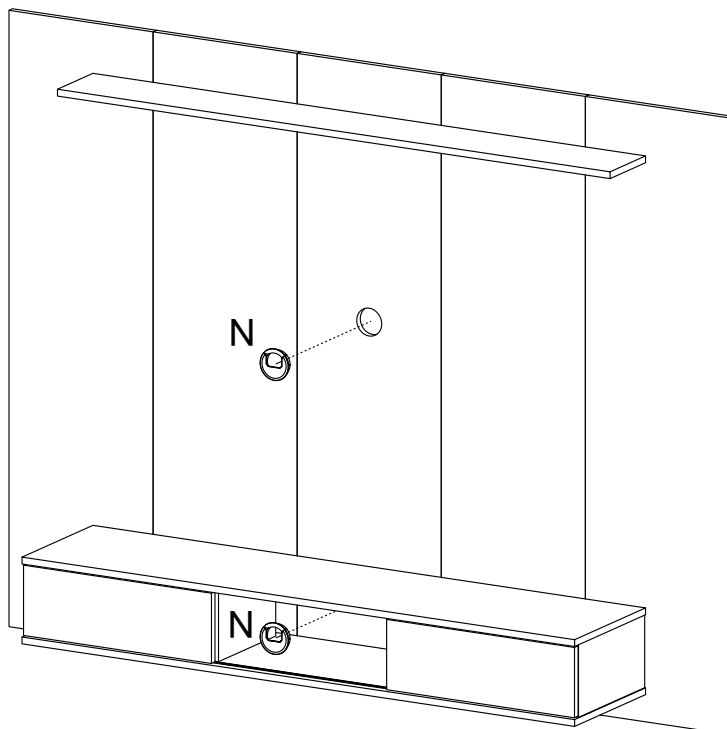
Paso/Step

PEÇA
Piece/Pieza

FERRAGEM
Hardware/Herraje

N  x2

FERRAMENTA
Tool/Herramienta




Passo 17

Paso/Step

PEÇA
Piece/Pieza

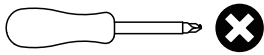
6 -RÉGUA PAREDE x2

FERRAGEM
Hardware/Herraje

H  x8

L  x8

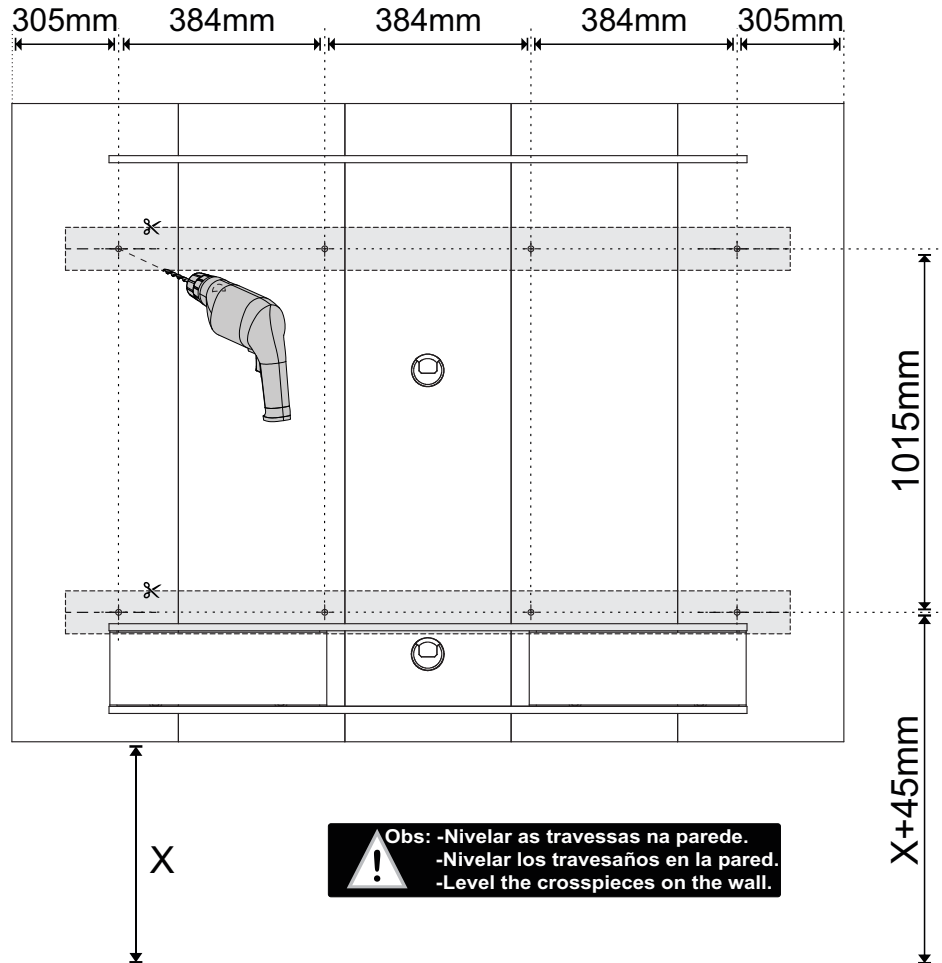
FERRAMENTA
Tool/Herramienta



Esquema de furação da parede / Esquema de perforación de la pared / Wall drilling Scheme

-8 furos com broca Ø8mm.
-8 agujeros con taladro de 8mm.
-8 holes with 8mm drill.

PAREDE
pared
wall



X = ALTURA QUE VOCÊ QUER DO PISO
X = Altura del piso
X = Height from the floor

PISO
piso/floor

Ex: Se você quer que o painel fique a 500mm do piso:

Altura do primeiro furo = 500+45=545mm

Altura do segundo furo = 545+1015=1560mm.

Ejemplo:

Si desea que el panel esté a 500 mm del piso:

Altura del primer agujero= 500+45=545mm

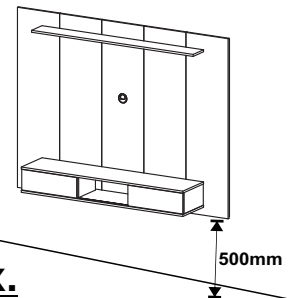
Altura del segundo agujero= 545+1015=1560mm.

Example:

If you want the panel to be 500mm from the floor:

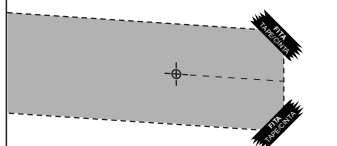
Height of the first hole line = 500+45=545mm

Height of second hole line = 545+1015=1560mm.



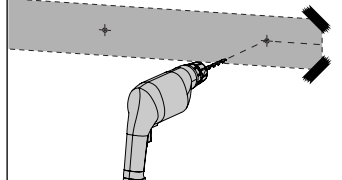
Ex.

Fixar o gabarito na parede com fita.

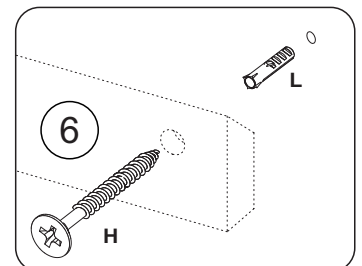


Put the template on the wall with tape.
Fije la plantilla a la pared con cinta adhesiva.

Furar a parede conforme o gabarito.



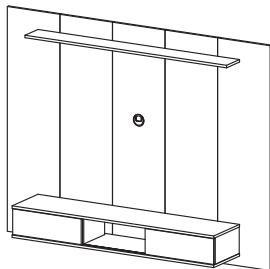
Drill the wall according to the template.
Talad্রে la pared de acuerdo con la plantilla



Passo 18

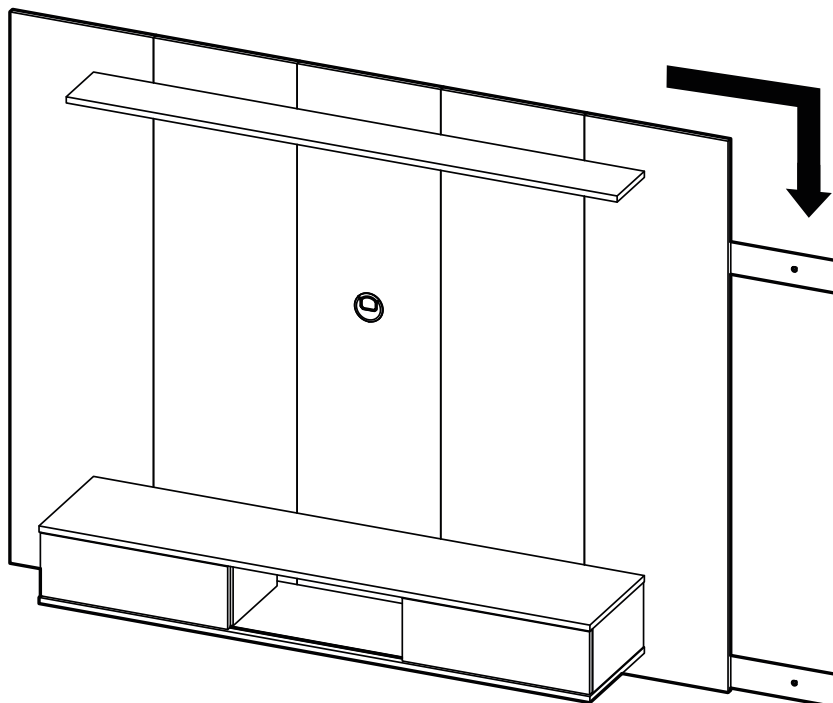
Paso/Step

PEÇA
Piece/Pieza



FERRAGEM
Hardware/Herraje

FERRAMENTA
Tool/Herramienta





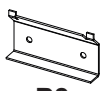


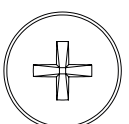
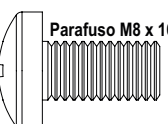
Passo 19

Paso/Step

PEÇA
Piece/Pieza

FERRAGEM
Hardware/Herraje

FERRAMENTA
Tool/Herramienta

kit suporte TV				
P	 P1 35x77mm	 P2 48x28mm	 P3 100x56mm	2
P6		 Parafuso M6 x 16		4
P7		 Parafuso M8 x 16		4



-Para facilitar a fixação do Suporte Universal, enviamos 2 modelos de parafusos que estão de acordo com os padrões mais usados pelos principais fabricantes de TVs LCD / LED / PLASMA / 3D do mercado. Caso nenhum dos 2 modelos se encaixe adequadamente ao seu televisor, adquira o parafuso compatível com sua TV em qualquer loja de ferragens. Para evitar danos à sua TV, não aperte demasiadamente os parafusos.

-Para facilitar la colocación del soporte universal, enviamos 2 modelos de tornillos que cumplen con los estándares más utilizados por los principales fabricantes de televisores. Si ninguno de los modelos se ajusta a su televisor correctamente, compre el tornillo compatible con su televisor en cualquier ferretería. Para evitar daños a su televisor, no apriete demasiado los tornillos.

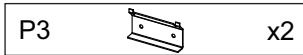
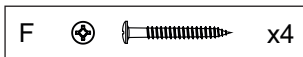
-To make it easier to attach the TV support, we send 2 screw models that match the most commonly used TVs. If neither model fits your TV properly, purchase the compatible screw from any hardware store. To prevent damage to your TV, do not over tighten the screws.

Passo 20

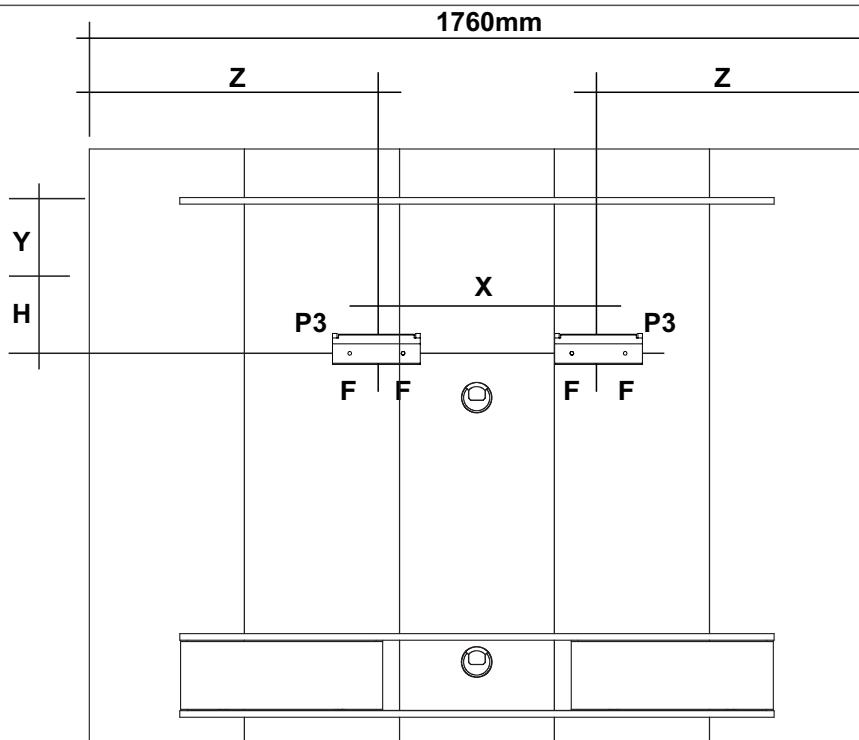
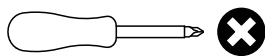
Paso/Step

PEÇA
Piece/Pieza

FERRAGEM
Hardware/Herraje



FERRAMENTA
Tool/Herramienta



Y = Altura desejada para a TV.

Y = Useful height above the TV.

Y = Altura sobre el TV.

H = Distância dos furos da TV até a borda.

H = Distance from the TV holes to the TV border.

H = Distancia desde los orificios del TV hasta el borde del TV.

X = Distância entre os furos da sua TV.

X = Distance between the TV holes.

X = Distancia entre los orificios del TV.

Passo 21

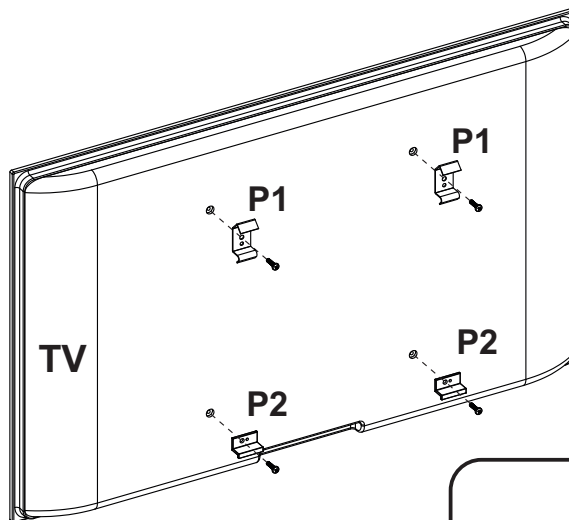
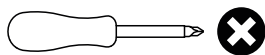
Paso/Step

PEÇA
Piece/Pieza

FERRAGEM
Hardware/Herraje



FERRAMENTA
Tool/Herramienta



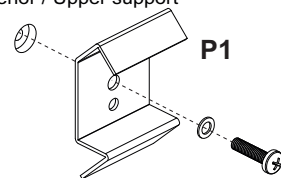
Suporte Superior

Soporte superior / Upper support

Utilizar o parafuso indicado no manual da TV P6,P7(VESA).

Use el tornillo indicado del televisor manual P6,P7(VESA).

Use the screw indicated the TV's manual P6,P7(VESA).



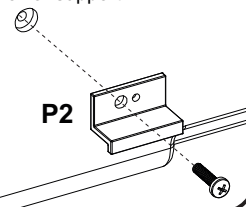
Suporte Inferior

Soporte inferior / Lower support

Utilizar o parafuso indicado no manual da TV P6,P7(VESA).

Use el tornillo indicado del televisor manual P6,P7(VESA).

Use the screw indicated the TV's manual P6,P7(VESA).



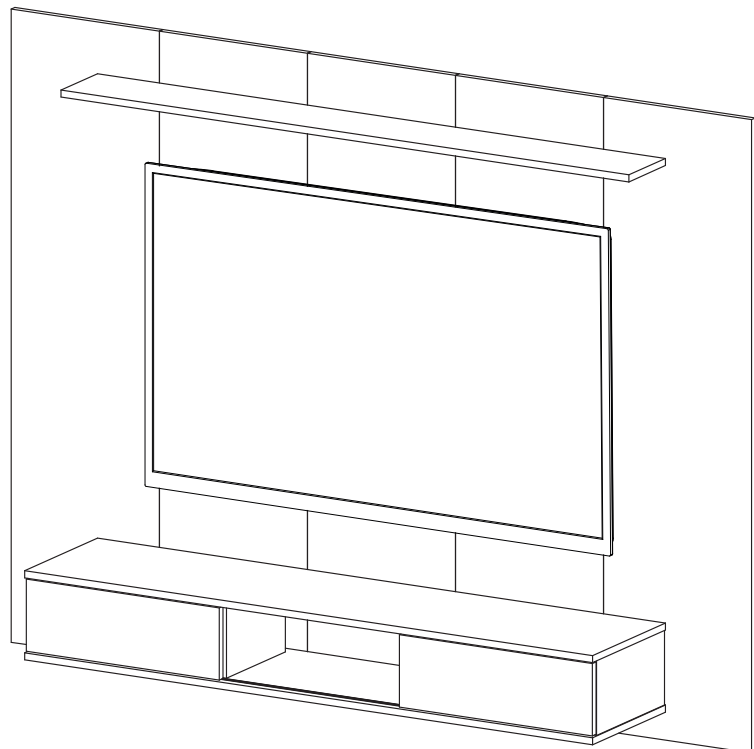
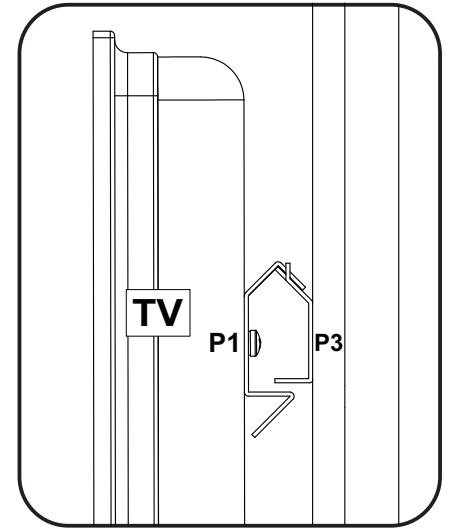
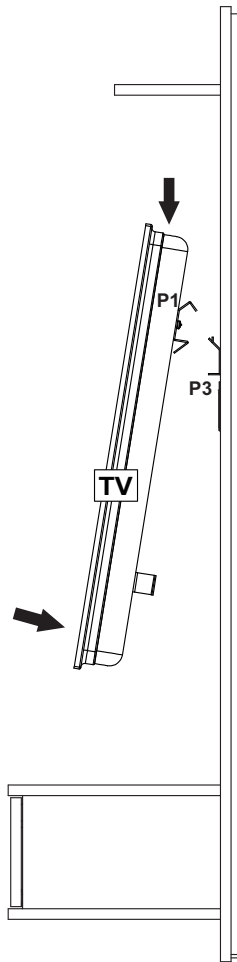
Passo 22

Paso/Step

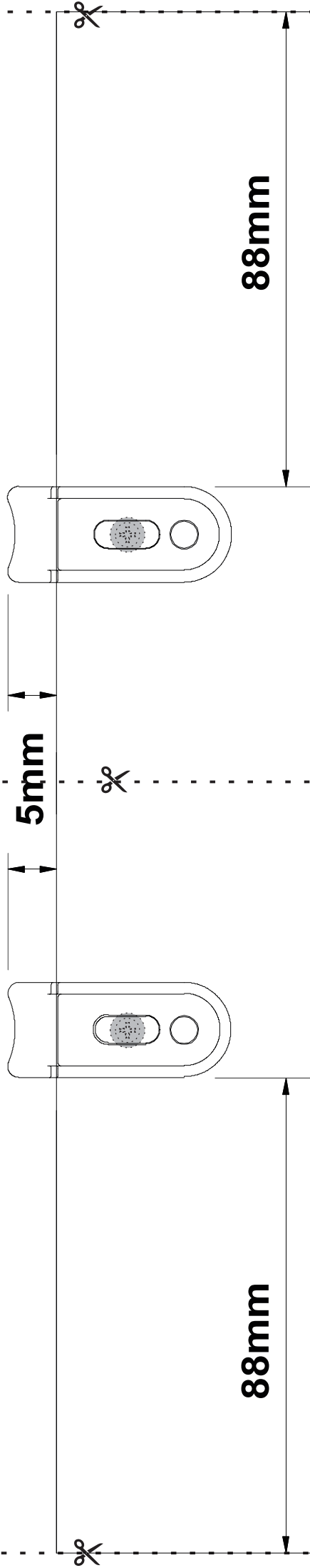
PEÇA
Piece/Pieza

FERRAGEM
Hardware/Herraje

FERRAMENTA
Tool/Herramienta



Gabarito da Porta / Painel Nevada



LADO ESQUERDO

LADO DIREITO

